### LEGISLATIVE COUNCIL

### **MINUTES**

No. 10

\_\_\_\_

Minutes of the meeting held on Wednesday 16 December 2015 at 11:00 am, Thursday 17 December 2015 at 9:00 am and Friday 18 December 2015 at 9:00 am

## Attendance

The attendance of Members, public officers and Clerks is in the Official Record of Proceedings.

# **Tabling of Papers**

The following papers were laid on the table under Rule 21(2) of the Rules of Procedure:

Sub	sidiary Legislation / Instruments	<u>L.N. No.</u>
1.	Pharmacy and Poisons (Amendment) (No. 6) Regulation 2015 (gazetted on 11.12.2015)	234/2015
2.	Pharmacy and Poisons (Amendment) (No. 7) Regulation 2015 (gazetted on 11.12.2015)	235/2015
3.	Dangerous Drugs Ordinance (Amendment of Second Schedule) Order 2015 (gazetted on 11.12.2015)	236/2015

## Subsidiary Legislation / Instruments L.N. No. 4. Smoking (Public Health) Ordinance (Amendment of Schedule 2) 237/2015 **Order 2015** (gazetted on 11.12.2015) 5. (Amendment) Ordinance 2012 Legal **Practitioners** 238/2015 (Commencement) Notice (gazetted on 11.12.2015) Other Papers 1. No. 46 Lotteries Fund The Accounts of the Fund 2014-15 (published on 10.12.2015) 2. No. 47 Queen Elizabeth Foundation for the Mentally Handicapped Report and Accounts 2014-2015 (published on 10.12.2015) 3. No. 48 Social Work Training Fund Fifty-fourth Annual Report by the Trustee for the year ending on 31 March 2015 (published on 10.12.2015) 4. No. 49 **Equal Opportunities Commission** Annual Report 2014/15 (published on 10.12.2015) Hong Kong Tourism Board 5. No. 50 Annual Report 2014/15 (published on 10.12.2015) 6. No. 51 **Communications Authority** Annual Report 2014/15

(published on 11.12.2015)

- 7. No. 52 Police Welfare Fund Annual Report 2014/2015 (published on 14.12.2015)
- 8. No. 53 The Police Children's Education Trust and the Police Education and Welfare Trust
  Annual Report 2014/2015
  (published on 14.12.2015)
- 9. No. 54 The Government Minute in response to The Annual Report of The Ombudsman 2015 (published on 15.12.2015)
- 10. No. 55 Brewin Trust Fund
  Report of the Brewin Trust Fund Committee on the
  Administration of the Fund for the year ended 30 June 2015
  (published on 16.12.2015)
- 11. No. 56 Grantham Scholarships Fund
  Report of the Grantham Scholarships Fund Committee on the
  Administration of the Fund for the year ended 31 August 2015
  (published on 16.12.2015)
- 12. No. 57 The Sir Murray MacLehose Trust Fund
  Trustee's Report for the period of 1 April 2014 to 31 March 2015
  (published on 16.12.2015)
- 13. No. 58 Chinese Temples Fund
  Report of the Chinese Temples Committee on the
  Administration of the Fund for the year ended 31 March 2015
  (published on 16.12.2015)
- 14. No. 59 General Chinese Charities Fund
  Report of the Chinese Temples Committee on the
  Administration of the Fund for the year ended 31 March 2015
  (published on 16.12.2015)
- 15. Report of the Committee on Members' Interests on complaints against Honourable LEE Cheuk-yan and Honourable LEUNG Kwok-hung (published on 16.12.2015)

- 16. Report No. 8/15-16 of the House Committee on Consideration of Subsidiary Legislation and Other Instruments (published on 9.12.2015)
- 17. Report of the Bills Committee on Bankruptcy (Amendment) Bill 2015 (published on 14.12.2015)

#### **Addresses**

The Chief Secretary for Administration addressed the Council on The Government Minute in response to The Annual Report of The Ombudsman 2015.

Hon IP Kwok-him, Chairman of the Committee on Members' Interests, addressed the Council on the Report of the Committee on Members' Interests on complaints against Honourable LEE Cheuk-yan and Honourable LEUNG Kwok-hung.

#### Motion under Rule 91 of the Rules of Procedure

Proposed resolution under Rule 91 of the Rules of Procedure

Hon Andrew LEUNG moved the motion as set out on the Agenda. The President proposed the question on the motion. After Members had spoken, the question on the motion was put. The motion was negatived (details of division in the **Appendix**).

### **Questions**

(As the motion under Rule 91 of the Rules of Procedure was negatived, in accordance with Rule 23(2) and (3) of the Rules of Procedure, not more than 22 questions were asked at this Council meeting.)

Six oral questions as set out on the Agenda (i.e. Questions 1 to 6) were put by the Members and oral replies were given by the public officers.

Written replies to Questions 10 to 25 as set out on the Agenda were supplied to Members.

#### **Bills**

## First Reading and Second Reading

Eastern Harbour Crossing Legislation
 (Amendment) Bill 2015

: Secretary for Transport and Housing

Inland Revenue (Amendment) (No. 4)Bill 2015

: Secretary for Financial Services and

the Treasury

 Electoral Legislation (Miscellaneous Amendments) (No. 2) Bill 2015 : Secretary for Constitutional and

Mainland Affairs

- Fire Services (Amendment) Bill 2015 : 3

: Secretary for Security

After the above Bills were read the first time and ordered to be set down for Second Reading under Rule 53(3) of the Rules of Procedure, the public officers moved the Second Reading of the Bills respectively. The President and President's Deputy respectively proposed the questions on the Second Reading of the Bills and referred the Bills to the House Committee in accordance with Rule 54(4) of the Rules of Procedure. The debates on the Bills were adjourned.

(The meeting was suspended at 7:53 pm on 16 December and resumed at 9:00 am on 17 December 2015.)

# Resumption of Second Reading debate

Copyright (Amendment) Bill 2014

: Secretary for Commerce and Economic Development

The Second Reading debate on the above Bill, which was moved on 18 June 2014, resumed. After a Member had spoken, Hon Cyd HO moved a motion under Rule 40(1) of the Rules of Procedure that the debate on the Second Reading of the Bill be now adjourned.

Motion under Rule 40(1) of the Rules of Procedure on adjournment of the Second Reading debate on the Copyright (Amendment) Bill 2014

(During the debate on this motion, the meeting was suspended at 8:00 pm on 17 December, and resumed at 9:00 am and was adjourned at 12:58 pm on 18 December 2015. The debate would continue at the next Council meeting of 6 January 2016.)

The President proposed the question on the motion. Members and the public officer respectively spoke on the motion.

## **Next meeting**

The President declared that the next Council meeting would be held on 6 January 2016 at 11:00 am.

The Council was adjourned at 12:58 pm on 18 December 2015.

(Jasper TSANG Yok-sing)
President
Legislative Council

Clar \_

Council Chamber Hong Kong

3 February 2016

投票 VOTE:

日期 DATE:

16/12/2015

時間 TIME:

02:18:13 下午 PM

附錄 Appendix

動議 MOTION:

根據《議事規則》第91條動議的擬議決議案

PROPOSED RESOLUTION UNDER RULE 91 OF THE RULES OF PROCEDURE

### 動議人 MOVED BY: 梁君彦 Andrew LEUNG

	功能團體	地方選區	最後結果
	Functional Constituencies	Geographical Constituencies	Final Result
出席 Present	26	27	否決 Negatived
投票 Vote	26	26	
贊成 Yes	8	16	
反對 No	17	10	
棄權 Abstain	1	0	
结果 Result	否決 Negatived	通過 Passed	

個別表決如下
--------

#### THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
功能團體F	functional Constituencies			地方選區 Ge	ographical Constituencies		
何俊仁	Albert HO	贊成	YES	曾鈺成	TSANG Yok-sing	出席	PRESENT
涂謹申	James TO	贊成	YES	李卓人	LEE Cheuk-yan	贊成	YES
劉皇發	Dr LAU Wong-fat			陳鑑林	CHAN Kam-lam	反對	NO
石禮謙	Abraham SHEK	反對	NO	梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG	反對	NO	劉慧卿	Emily LAU	贊成	YES
馮檢基	Frederick FUNG	贊成	YES	譚耀宗	TAM Yiu-chung	反對 -	NO
方剛	Vincent FANG			王國興	WONG Kwok-hing	反對	NO
李國麟	Prof Joseph LEE	贊成	YES	何秀蘭	Cyd HO	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM	反對	NO	陳克勤	CHAN Hak-kan	反對	NO
梁君彥	Andrew LEUNG	贊成	YES	梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	反對	NO
黄定光	WONG Ting-kwong			黄國健	WONG Kwok-kin	反對	NO
李慧琼	Starry LEE	反對	NO	葉劉淑儀	Mrs Regina IP		
林大輝	Dr LAM Tai-fai			謝偉俊	Paul TSE	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por	反對	NO	梁家傑	Alan LEONG		
梁家騮	Dr LEUNG Ka-lau			梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES
張國柱	CHEUNG Kwok-che	贊成	YES	陳偉業	Albert CHAN	贊成	YES
葉國謙	IP Kwok-him	反對	NO	黄毓民	WONG Yuk-man	贊成	YES
吳亮星	NG Leung-sing	反對	NO	毛孟靜	Claudia MO		
何俊賢	Steven HO	反對	NO	田北辰	Michael TIEN	贊成	YES
易志明	Frankie YICK			田北俊	James TIEN		
姚思榮	YIU Si-wing	反對	NO	胡志偉	WU Chi-wai	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok	反對	NO	范國威	Gary FAN	贊成	YES
莫乃光	Charles Peter MOK	贊成	YES	陳志全	CHAN Chi-chuen	贊成	YES
陳婉嫻	CHAN Yuen-han	反對	NO	陳恒鑌	CHAN Han-pan		
梁繼昌	Kenneth LEUNG	贊成	YES	陳家洛	Dr Kenneth CHAN	贊成	YES
郭偉强	KWOK Wai-keung	反對	NO	梁志祥	LEUNG Che-cheung	反對	NO
郭榮鏗	Dennis KWOK			麥美娟	Alice MAK	反對	NO
張華峰	Christopher CHEUNG	反對	NO	郭家麒	Dr KWOK Ka-ki	贊成	YES
葉建源	IP Kin-yuen			張超雄	Dr Fernando CHEUNG		
廖長江	Martin LIAO	反對	NO	單仲偕	SIN Chung-kai	贊成	YES
潘兆平	POON Siu-ping	棄權	ABSTAIN	黃碧雲	Dr Helena WONG	贊成	YES
鄧家彪	TANG Ka-piu	反對	NO	葛珮帆	Dr Elizabeth QUAT		
鷹偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	反對	NO	蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	反對	NO
鍾國斌	CHUNG Kwok-pan			鍾樹根	Christopher CHUNG	反對	NO
謝偉銓	Tony TSE	反對	NO		-		
					•		

Soon